

680105-2026 - Konkurrencevilkår

Finland – Trykning og hermed beslægtede tjenesteydelser – Jamk - Digi- ja offsetpainopalvelut
OJ S 191/2026 02/10/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring
Tjenesteydelser

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Jyväskylän Ammattikorkeakoulu Oy

E-mail: hankinnat@jamk.fi

Køberens retlige status: Offentligretligt organ

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Uddannelse

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Jamk - Digi- ja offsetpainopalvelut

Beskrivelse: Hankinnan tavoitteena on hankkia Jyväskylän ammattikorkeakoulun tarvitsemat digi- ja offsetpainopalvelut. Hankinta kattaa monipuolisesti Jamkin tarvitsemia painotuotteita ja näkyvyysratkaisuja. Hankintaan sisältyy lisäksi sähköinen tilausjärjestelmä tai verkkokaupparatkaisu, jonka kautta tilaaja voi tilata varastotuotteita, on-demand-painotuotteita ja järjestelmässä muokattavia painotuotteita. Digi- ja offsetpainopalveluiden palveluntarjoajan pääyhteistyökumppaneita ovat Jamkin viestintä- ja julkaisupalvelut, jotka suunnittelevat ja toteuttavat Jamkin markkinointia, viestintää ja julkaisutoimintaa. Painopalveluita tilaavat ensisijaisesti Jamkin markkinoinnin ja julkaisupalveluiden asiantuntijat, tuottajat sekä viestintäsuunnittelijat. Lisäksi palveluntarjoajalta tehdään tilauksia Jamkin kolmannen osapuolen rahoittamille hankkeille ja projekteille, jolloin tilauksia tekevät projektipäälliköt ja projektisihteerit. Solmittava sopimus ei sisällä määräostovelvoitetta eikä tilaaja myöskään sitoudu tilaamaan kaikkia tarjouspyyntöasiakirjoissa eriteltyjä palveluita/tuotteita. Tilaja solmii palvelusta puitesopimuksen kilpailutuksen voittaneen toimittajan kanssa. Sopimuksen pituus on 1.1.2027- 31.12.2028 sekä kahden vuoden optio 1.1.2029- 31.12.2030. Optiokausi alkaa automaattisesti, mikäli kumpikaan osapuoli ei irtisano sopimusta kirjallisesti kolme (3) kuukautta ennen sopimuksen päättymistä. Hankintaa ei jaeta osiin, koska digi- ja offsetpainopalvelut, verkkokaupparatkaisu, varastointi ja toimitukset muodostavat yhden toiminnallisen kokonaisuuden. Hankinnan valmistelussa on toteutettu markkinavuoropuhelua, joiden perusteella hankinta on tarkoituksenmukaista kilpailuttaa yhtenä kokonaisuutena.

Identifikator for proceduren: b86d6eaa-53e0-4333-9c4b-3c464d905ffc

Intern ID: 618592

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

Hovedpunkterne i proceduren: Tähän hankintaan liittyy puitejärjestelystä sopiminen

Puitejärjestely yhden toimijan kanssa HANKINTALAIN MUKAISEN

RIKOSREKISTERIOTTEEN ESITTÄMISVELVOLLISUUS Hankintalain 80 §:n mukaan

hankintayksikön on suljettava tarjoaja tarjouskilpailun ulkopuolelle, jos hankintayksikön tiedossa on, että tarjoaja taikka sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsen tai edustus-, päätös- tai valvontavaltaa käyttävä henkilö on rikosrekisteristä ilmenevällä lainvoimaisella tuomiolla tuomittu 80 §:ssä mainitusta rikoksesta rangaistukseen. Hankintayksiköllä on

velvollisuus tarkastaa pakolliset poissulkemisperusteet tarjouskilpailun voittaneiden tarjoajien osalta ennen hankintasopimuksen tekemistä. Hankintapäätöksen tiedoksiannon jälkeen voittaneet tarjoajat ovat velvollisia toimittamaan a) Oikeusrekisterikeskuksen otteen rikosrekisteristä taikka b) tarjoajan tai sen hallinto-, johto- tai valvontaelimen jäsenen tai edustus, päätös- tai valvontavaltaa käyttävän henkilön alkuperämaan tai sijoittautumismaan toimivaltaisen viranomaisen antaman otteen rikosrekisteristä hankintayksikölle.

Rikosrekisteriotteet tulee toimittaa: 1) hankintalain 80 §:ssä tarkoitetuista henkilöistä (hankintamenettelyote). Käytännössä näitä henkilöitä ovat yrityksen pää- tai toimitusjohtaja, yrityksen varatoimitusjohtaja ja nimenkirjoittajat, prokuralain (130/1979) tarkoittamat prokuristit, yhdistyksen puheenjohtaja, yksityinen elinkeinonharjoittaja, avoimen yhtiön yhtiömiehet sekä kommandiittiyhtiön vastuunalainen yhtiömies. Asiassa voidaan huomioda myös muut yhtiön tai muun oikeushenkilön kuten säätiön edustajat ja 2) yrityksestä itsestä (yhteisösakko-ote). Rikostaustan selvittämiseksi esitetty rikosrekisteriote ei saa olla 12 kuukautta vanhempi. Rikosrekisteriotteen tiedot ovat aina salassapidettäviä. Toistaiseksi rikosrekisteriotteita ei voida käsitellä sähköisesti. Tilaaja palauttaa tai tuhoaa rikosrekisteriotteet tarkistuksen jälkeen. Otteiden toimittamistavasta ja ajankohdasta tulee sopia kirjallisesti hankintayksikön kanssa välittömästi hankintapäätöksen tiedoksiannon jälkeen. Otteet on toimitettava viivytyksettä, eikä otteiden toimittamisessa esiintyvät viivästykset saa aiheuttaa kohtuutonta haittaa tilaajalle tai sopimuskauden alkamiselle, mikäli viivästys johtuu tarjoajasta johtuvasta syystä. Lisätietoa hankintalain mukaisesta rikosrekisteriotteesta ja sen pyytämisestä löytyy osoitteesta www.oikeusrekisterikeskus.fi

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 79800000 Trykning og hermed beslægtede tjenesteydelser

2.1.2. Udførelsessted

Land: Finland

Hvor som helst i det pågældende land

2.1.4. Generelle oplysninger

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Fælles europæisk udbudsdokument (ESPD)

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0000

Titel: Jamk - Digi- ja offsetpainopalvelut

Beskrivelse: Hankinnan tavoitteena on hankkia Jyväskylän ammattikorkeakoulun tarvitsemat digi- ja offsetpainopalvelut. Hankinta kattaa monipuolisesti Jamkin tarvitsemia painotuotteita ja näkyvyysratkaisuja. Hankintaan sisältyy lisäksi sähköinen tilausjärjestelmä tai verkkokaupparatkaisu, jonka kautta tilaaja voi tilata varastotuotteita, on-demand-painotuotteita ja järjestelmässä muokattavia painotuotteita. Digi- ja offsetpainopalveluiden palveluntarjoajan pääyhteistyökumppaneita ovat Jamkin viestintä- ja julkaisupalvelut, jotka suunnittelevat ja toteuttavat Jamkin markkinointia, viestintää ja julkaisutoimintaa. Painopalveluita tilaavat ensisijaisesti Jamkin markkinoinnin ja julkaisupalveluiden asiantuntijat, tuottajat sekä viestintäsuunnittelijat. Lisäksi palveluntarjoajalta tehdään tilauksia Jamkin kolmannen osapuolen rahoittamille hankkeille ja projekteille, jolloin tilauksia tekevät projektipäälliköt ja

projektsihteerit. Solmittava sopimus ei sisällä määräostovelvoitetta eikä tilaaja myöskään sitoudu tilaamaan kaikkia tarjouspyyntöasiakirjoissa eriteltyjä palveluita/tuotteita. Tilaaja solmii palvelusta puitesopimuksen kilpailutuksen voittaneen toimittajan kanssa. Sopimuksen pituus on 1.1.2027- 31.12.2028 sekä kahden vuoden optio 1.1.2029- 31.12.2030. Optiokausi alkaa automaattisesti, mikäli kumpikaan osapuoli ei irtisano sopimusta kirjallisesti kolme (3) kuukautta ennen sopimuksen päättymistä. Hankintaa ei jaeta osiin, koska digi- ja offsetpainopalvelut, verkkokaupparatkaisu, varastointi ja toimitukset muodostavat yhden toiminnallisen kokonaisuuden. Hankinnan valmistelussa on toteutettu markkinavuoropuheluja, joiden perusteella hankinta on tarkoituksenmukaista kilpailuttaa yhtenä kokonaisuutena. Intern ID: 618592

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 79800000 Trykning og hermed beslægtede tjenesteydelser

5.1.2. Udførelsessted

Land: Finland

Hvor som helst i det pågældende land

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 01/01/2027

Varigheds slutdato: 31/12/2030

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja

Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja

5.1.7. Strategiske udbud

Tilgang til reduktion af miljøpåvirkninger: Omstilling til en cirkulær økonomi

Socialt mål, som fremmes: Due diligence i forbindelse med menneskerettigheder i globale forsyningskæder

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Fælles europæisk udbudsdokument (ESPD)

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Kokonaishinta

Beskrivelse: Kaikkien tuotteiden yhteenlaskettu hinta

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 1 910

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Laatu

Beskrivelse: Laadullisessa vertailussa käytetään työnäytteiden arviointia. Lisäksi laadullisessa arvioinnissa on erikseen kohta Vähähiiliset painotuotteet.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (pointantal, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 770

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 16/10/2026 09:00:00 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://tarjouspalvelu.fi/jyvaskylanamk?id=618592&tpk=cf5505e3-72b5-4525-9e95-9e730d9b29a2>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://tarjouspalvelu.fi/jyvaskylanamk?id=618592&tpk=cf5505e3-72b5-4525-9e95-9e730d9b29a2>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: finsk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 28/10/2026 11:00:00 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 3 Måneder

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 28/10/2026 11:10:00 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Tilladt

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Rammeaftale uden fornyet iværksættelse af konkurrence

Det maksimale antal deltagere: 1

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Markkinaoikeus

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Jyväskylän Ammattikorkeakoulu Oy

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: Jyväskylän Ammattikorkeakoulu Oy

Organisation, der behandler tilbud: Jyväskylän Ammattikorkeakoulu Oy

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Jyväskylän Ammattikorkeakoulu Oy

Registreringsnummer: 1006550-2

Postadresse: Rajakatu 35

By: Jyväskylä

Postnummer: 40200

Landsdel (NUTS): Keski-Suomi (FI198)

Land: Finland

Enhed: Hankinnat

E-mail: hankinnat@jamk.fi
Telefon: +358 207438100
Internetadresse: <http://www.jamk.fi>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

Organisation, der behandler tilbud

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Markkinaoikeus

Registreringsnummer: 3006157-6

Postadresse: Radanrakentajantie 5

By: Helsinki

Postnummer: 00520

Landsdel (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Land: Finland

E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefon: +358 295643300

Internetadresse: <https://www.markkinaoikeus.fi>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0003

Officielt navn: Hansel Oy (Hilma)

Registreringsnummer: FI09880841

Postadresse: Mannerheiminaukio 1a

By: Helsinki

Postnummer: 00100

Landsdel (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Land: Finland

Enhed: eSender

E-mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi

Telefon: 029 55 636 30

Internetadresse: <http://hankintailmoitukset.fi>

Denne organisations roller:

TED eSender

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres: 89edec29-d8f9-4c26-9df8-b044709205d1-01

Hovedårsagen til ændringen: Berigtigelse – udgiver

Beskrivelse: Pisteiden laskentakaava korjattu

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 526a029d-81b5-4ed3-afc7-8d46ed8a943a - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 01/10/2026 04:18:00 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Dato for afsendelse af bekendtgørelsen (eSender): 01/10/2026 04:18:01 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Bekendtgørelsens officielle sprog: finsk

Bekendtgørelsesnummer: 680105-2026

EUT-S-nummer: 191/2026

Offentliggørelsesdato: 02/10/2026